

TEC-MAR®

MADE IN ITALY



ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

Seguire attentamente le indicazioni riportate nelle raffigurazioni.

L'apparecchio viene venduto con connettore rapido di cablaggio.

1) CABLAGGIO:

-Introdurre il cavo di alimentazione nel connettore stagno

-Collegare il cavo di alimentazione al morsetto rispettando la polarità L= Fase N= Neutro, + Terra, Utilizzare un cavo con sezione di almeno 1,5 mm² per ogni conduttore.

-Richiudere il connettore stagno a scatto e serrare la parte pressacavo.

2) INSTALLAZIONE: a plafone/sospensione
- Fissare la plafoniera a soffitto mediante catena o filo d'acciaio con tenuta idonea alla superficie di montaggio e al peso dell'apparecchio.

MOUNTING INSTRUCTION

Please follow the instruction as shown in the relative picture.

The luminaire is sold with rapid connector.

1) WIRING:

-Introduce The power cord into the connector pond

-Connect The power cord to the terminal according to the polarity

L = Phase N = Neutral, + Earth, use a cable with a section of at least 1.5 mm² for each conduit. Use a 3x1mm² three-polar cable.

-Close the waterproof connector snap and tighten the cable gland.

2) INSTALLATION: Ceiling / Suspension

- Fix the lamp to the ceiling by means of a steel chain or steel wire with an estate suitable for the mounting surface and the weight of the fixture.

NOTE DI SICUREZZA GENERALE

- Il montaggio e la manutenzione possono essere eseguiti soltanto da personale con competenze specifiche.
- Prima di procedere al montaggio, verificare che la rete non sia messa in tensione.
- Seguire le istruzioni per garantire un funzionamento corretto e sicuro.
- Utilizzare solo pezzi di ricambio originali per eventuali riparazioni o manutenzioni.
- Utilizzare esclusivamente le fonti di luce idonee come indicato.
- Prima di procedere a eventuali riparazioni accertarsi che l'apparecchio sia fuori tensione.
- Il produttore non garantisce per danni derivanti dal montaggio e/o utilizzo improprio.
- Per eventuali problemi contattare il fornitore.
- Il produttore non riconoscerà la garanzia se si dovesse riscontrare che l'apparecchio è stato modificato.
- L'installazione dei prodotti TEC-MAR deve essere eseguita a regola d'arte.

GENERAL SAFETY NOTES

- Only competent persons are allowed to perform mounting and maintenance.
- Before installation make sure that there is no voltage in the network.
- Please follow the instruction supplied with the product to ensure proper and safe operation.
- Use only original parts for repairs or maintenance.
- Use only suitable light sources indicated on the label.
- Before servicing, it is obligatory to disconnect the fixture from the network voltage.
- Manufacturer does not guarantee for damage caused by incorrect installation and/or use.
- If you have any problems contact your supplier.
- The manufacturer does not guarantee if you should find that the device has been modified.
- The installation of the products TEC-MAR must be performed in a workmanlike manner.

ATTENZIONE!

Non installare su superfici soggette a fortivibrazioni, a parete sotto grate metalliche, o direttamente esposte ai raggi solari. Verificare la compatibilità tra i componenti, il prodotto e l'ambiente d'installazione.

ATTENTION!

Do not install on surface subject to strong vibrations, on walls under metallic grates, or expose the fixture on direct sunlight. Check the compatibility between the material constituting the product and the space where it will be installed.



La Direttiva Europea 2002/95/CE sul trattamento dei rifiuti di apparecchi elettrici ed elettronici (RAEE) dispone quanto segue:

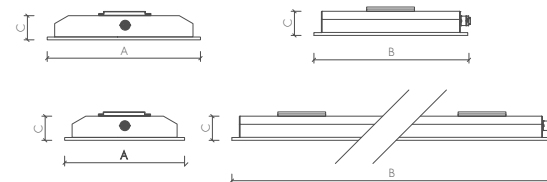
- Gli apparecchi di illuminazione non devono essere trattati come normali rifiuti urbani.
- Gli apparecchi illuminanti smessi devono essere consegnati alle discariche espressamente autorizzate o riconsegnate al distributore all'atto dell'acquisto di un nuovo apparecchio.
- Le lampade, se smaltite con l'apparecchio, non devono essere frantumate in quanto contenenti sostanze altamente inquinanti per l'ambiente.
- Il simbolo del bidone barrato è riportato sui prodotti per ricordare gli obblighi di raccolta separata.
- Lo smaltimento abusivo dei detti rifiuti è punito dalla legge.

Pursuant to the EU Directive 2002/95/CE on waste electrical and electronic equipment (WEEE) the following shall apply:

- Lighting fittings are not to be treated as urban waste.
- Discarded lighting fittings are to be delivered to authorised waste disposal facilities or return to the distributor when a new equipment of the same time is purchased.
- Fixtures that are disposed of must not be disassembled or crushed as they contain highly polluting substances.
- The crossed-out bin mark is applied to remind users that the must be disposed of according to applicable legislation.
- Unauthorised disposal of waste is an offence and will result in the penalties prescribed by the law.



- ATTENZIONE: RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA
- MANEGGIARE CON CURA
- USARE GUANTI ELETTROSTATICI.
- ATTENTION: RISK OF ELECTRIC SHOCK
- OBSERVE PRECAUTION FOR HANDLING
- USE ANTISTATIC GLOVES.



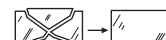
Art. 2027-ALTEA

	A	B	C	Kg
100-150W	665	665	83	10,0 Kg
200W	370	1301	83	10,5 Kg
240W	370	1581	83	12,5 Kg

Art. 2028-CUBIC

	A	B	C	Kg
CQ-QP	665	665	83	10,0 Kg
CR-CP	370	1301	83	10,5 Kg

220-240V 50/60Hz



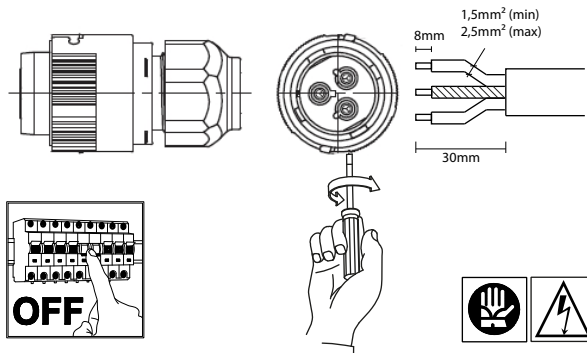
Costruttore / Manufacturer

TEC-MAR S.r.l.
Via delle Industrie 12
26835 Crespiatica (LO) Italy
Tel. +39 0371 484029
Fax +39 0371 484039
www.tec-mar.it
email: tec-mar@tec-mar.it

MADE IN ITALY

CABLAGGIO STANDARD / STANDART WIRING

1A



CABLAGGIO 1-10V O DALI / 1-10V OR DALI WIRING (LM2056-LD2056)

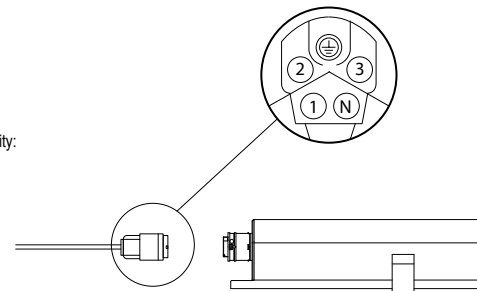
1B

Collegare il cavo di alimentazione al morsetto rispettando la polarità:

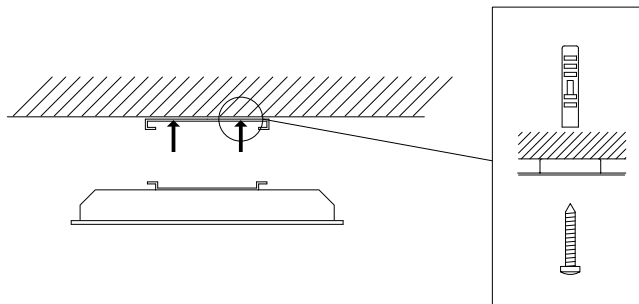
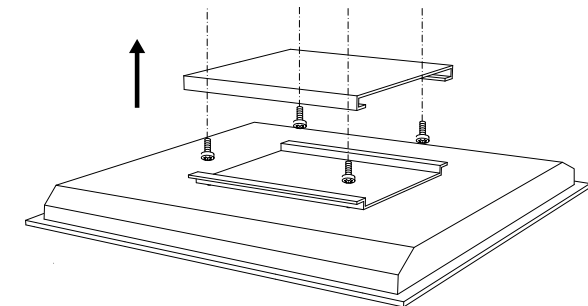
- 1 = FASE
- 2 = DA1/DIM +
- 3 = DA2/DIM -
- N = NEUTRO
- ⊕ = TERRA

Connect the power cord to the terminal according to the polarity:

- 1 = PHASE
- 2 = DA1/DIM +
- 3 = DA2/DIM -
- N = NEUTRAL
- ⊕ = EARTH



2



3

